

GR/ISSUE-SLIP

SHPMT.REF.NO.:294550

09.05.2023-12:04

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0207
-NO: 0091025844RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck Forwardi
CARRIER: BARI
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 20.040
CONTAINER ID: B15UARMagna PT s.r.o.
Perínska Cesta 282
SK-044 58 KOSICEMAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO.	REF.NO.-CUST.	QTY.	UoM.	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.	
-DATE.	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR		
-ITM	PACK.MATL	-QTY.	-NUMBER	CUST	MAX. NO:	-NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7295289	2510183010	2.400	PC	S/	Clutch Support cpl	5500046067	
15.05.2023	2510183010.				GETRAG Sonstige		
010	P:	20		X	120	TBA-550446	
					377697		
7295290	2510183120	2.940	PC	S/	Wet Dual Clutch asm	5500045688	
15.05.2023	2510183120				GETRAG Sonstige		
010	P:	28		X	105	TBA-550446	
					372693		
*****	E N D	*****					

***** E N D *****

2510183010
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2400

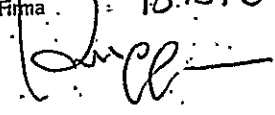
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 20

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐

Data controllo: 15/5/23

Firma: 2510183120
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2940

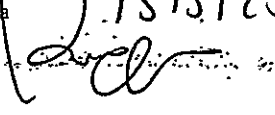
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 28

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐

Data controllo: 15/5/23

Firma: 

Magna PT s.r.o.

Perínska cesta 282

044 58 Kocnec, Slovakia

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

15 MAG 2023

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

1-15 und 21+22 a 23
Stark umrandete Teile sind vom Frachtführer auszufüllen
Odesiatalel musí zodpovedne vyplniť
Vom Absender sind verantwortlich auszufüllen

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát) Absender (Name, Adresse, Land) MAGNA PT s.r.o. Perínska cesta 282 04458 Kechnec Slovak Republic				MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č. INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr. SK G23591333 Táto preprava podlieha, i keď bolo dohodnuté inak, podmienkam Dohovoru CMR o prepravnej zmluve v v medzinárodnej cestnej doprave Diese Beförderung unterliegt auch im Falle einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR)																																				
2 Prijemca (meno, adresa, štát) Empfänger (Name, Adresse, Land) MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO ITALY				16 Dopravca (meno, adresa, štát) Frachtführer (Name, Adresse, Land) S.C. LUAR S.R.L Str. Com. narzilor 1r Arad - RO - 258																																				
3 Miesto vykládky tovaru Ausladestelle des Gutes MODUGNO Miesto / Ort ITALY Štát / Land				17 Ďalší dopravcovia (meno, adresa, štát) Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)																																				
4 Miesto a dátum nakladania tovaru Einladestelle des Gutes und Datum Miesto / Ort Kechnec Štát / Land Slovakia Dátum / Datum 9.5.2023				18 Vyhrady a poznámky dopravcu Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers 23-006678																																				
5 Pripojené doklady Beliegende Dokumente 294550																																								
6 Signo a číslo Zelchen und Nr.		7 Počet balení Anzahl der Kollí		8 Druh obalu Art der Verpackung		9 Označenie tovaru Bezeichnung des Gutes		10 Statistické číslo Statistische Nr.		11 Hr. hmotnosť v kg Bruttogewicht kg		12 Objem m³ Umfang m³																												
				48 pallets with part						20.040 kg																														
UN číslo UN Nummer		Oficiálne pomenovanie Offizielle Benennung		Trieda Klasse		Obalová skupina ADR Verpackungsgruppe ADR																																		
13 Pokyny odosielateľa (colné a iné formality) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Formalitäten)								19 Na tarchu: Zu zahlen vom Dopravné-Fracht Zlavy Ermässigungen Saldo-Saldo Dodat. výdavky Zuschlagkosten Iné výdavky Sonstige Kosten Rôzne-Verschled. Spolu na záplatenie Insgesamt zu bezahl. <table><tr><th>odosielateľ</th><th>mena / Währung</th><th>prijemca</th></tr><tr><th>Absender</th><th></th><th>Empfänger</th></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table>						odosielateľ	mena / Währung	prijemca	Absender		Empfänger																					
odosielateľ	mena / Währung	prijemca																																						
Absender		Empfänger																																						
14 Dobierka Nachnahme								20 Osobitné dojednania Besondere Vereinbarungen																																
15 Pokyny na platenie dopravného, Anweisungen über die Frachtrechnung.																																								
Vyplatené / Frei																																								
Neuvyplatené / Unfrei																																								
21 Vystavené v / Ausgefertigt in Magna PT s.r.o. Perínska cesta 282 044 58 Kechnec, Slovakia dňa / am 9.5.2023								24 Tovar prevzat Gut empfangen dňa am																																
22 Podpis a pečiatka odosielateľa Unterschrift und Stempel des Absenders Ján Švenk Magna PT s.r.o. Perínska cesta 282 044 58 Kechnec, Slovakia								23 Podpis a pečiatka dopravcu Unterschrift und Stempel des Frachtführers S.C. LUAR S.R.L. Str. Comunarzilor 10 Arad - RO - 258																																
25 ECV vozidla / fahafa B15UAR				privesu / návěsu AR97MLP																																				
26 Užitočná hmotnosť				užitečná hmotnosť																																				
27 Číslo DZW				28 Číslo laždy																																				
29 Hraničné prechody								KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) Potvrdenie o doručení colného tranzitného dokladu: Zolltransitdokument empfangen: 15 MAG 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"																																
30 Všetky spravidelné doklady																																								
31 Rôzne																																								